2196/67 *DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS TIDENDE* 10.6.67

RÅDETS FORORDNING Nr. 115/67/EØF

af 6. juni 1967

om fastsættelse af kriterierne for bestemmelse af verdensmarkedsprisen på olieholdige frø såvel som for grænseovergangsstedet

RÅDET FOR DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE FÆLLESSKAB HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til rådsforordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer[1]), særlig artikel 29,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til forordning nr. 136/66/EØF, artikel 29, bør der ske en fastsættelse af kriterierne for bestemmelsen af verdensmarkedspriserne på raps-, ryps- og solsikkefrø samt en fastsættelse af Fællesskabets grænseovergangssted, for hvilket disse priser beregnes;

disse priser må fastsættes på grundlag af de gunstigste købsmuligheder på verdensmarkedet;

Kommissionen bør for opnåelsen af dette mål tage hensyn til alle de tilbud, der afgives på verdensmarkedet og som kommer til dens kundskab, såvel som til alle børskurser, der noteres på børser, som er vigtige for den internationale handel; dog bør den ikke tage visse tilbud i betragtning, hvis der efter dens opfattelse er grund til ikke at betragte dem som repræsentative for markedets virkelige tendens; ligeledes bør der ses bort fra sådanne langfristede tilbud og kurser, som ikke svarer til sådanne produkter, som er genstand for en umiddelbar afsætning;

i mangel af tilbud og kurser, som skulle lægges til grund for fastsættelsen af verdensmarkedsprisen, skal denne pris bestemmes på grundlag af den sidst kendte værdi af de mængder olie og foderkager, der er udvundet ved forarbejdning af frøet;

ved fastsættelse af grænseovergangsstedet bør der tages hensyn til, om dette sted er repræsentativt for importen og forarbejdningen af frøet; derfor bør Rotterdams havn vælges som Fællesskabets grænseovergangssted; de tilbud og børskurser, der vælges, må tilpasses, hvis de vedrører et andet grænseovergangssted;

for de tilbud og børskurser, der vælges, må forudses tilpasninger, hvis formål det navnlig er at udligne eventuelle forskelle i produktets præsentation og kvalitet i forhold til det, som er blevet bestemt vedrørende fastsættelsen af indikativprisen;

ved fastsættelse af verdensmarkedsprisen må der tages hensyn til nødvendigheden af at undgå, at Fællesskabets forarbejdningsvirksomheder ikke, som følge af forskelle i de økonomiske fordele ved forarbejdningen af de forskellige oliefrø, tilskyndes til at foretrække én art frø frem for andre; der bør derfor forudses egnede tilpasninger af den pris, der kommer i betragtning,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Kommissionen fastsætter med regelmæssige mellemrum en verdensmarkedspris for raps- og rybsfrø, såvel som en verdensmarkedspris for solsikkefrø.

2. Ved fastsættelse af verdensmarkedsprisen tager Kommissionen hensyn til alle de tilbud, der afgives på verdensmarkedet, og som den har kendskab til, enten gennem medlemsstaterne eller gennem sine egne undersøgelser, såvel som til de børskurser, der noteres på de for den internationale handel vigtige børser.

3. Kommissionen fastsætter denne pris på grundlag af de gunstigste faktiske købsmuligheder, med undtagelse af de tilbud og kurser,

a) som ikke vedrører en indskibning, der skal finde sted inden for en frist, som skal fastlægges fra den dato, da verdensmarkedsprisen fastsættes,

b) som ikke kan anses som repræsentativ for markedets faktiske tendens.

[1]) EFT nr. 172 af 30. september 1966, s. 3025/66.

Artikel 2

I tilfælde af at intet tilbud og ingen kurs kan lægges til grund for bestemmelsen af verdensmarkedsprisen på en frøart, fastsætter Kommissionen denne pris på grundlag af værdien af de gennemsnitlige mængder olie og foderkager, som frembringes ved forarbejdning i Fællesskabet af 100 kg frø af denne art, idet denne værdi nedsættes med et beløb svarende til omkostningerne ved forarbejdning af de nævnte frø til olie og foderkager.

Artikel 3

I tilfælde af at intet tilbud og ingen kurs kan lægges til grund for bestemmelsen af verdensmarkedsprisen for en frøart, og hvor det desuden er umuligt at fastslå værdien af de foderkager eller den olie, der er udvundet heraf, fastsættes verdensmarkedsprisen på grundlag af den sidst kendte værdi af olier og foderkager, der tilpasses for at tage hensyn til udviklingen i verdenspriserne på konkurrerende produkter, idet der på denne værdi anvendes de i artikel 2 fastsatte regler.

Artikel 4

For bestemmelsen af de i artikel 1 nævnte priser fastsættes Fællesskabets grænseovergangssted til Rotterdam.

Artikel 5

Kommissionen fastsætter verdensmarkedsprisen på frø leveret som styrtgods i Rotterdam og af den standardkvalitet, for hvilken indikativprisen er blevet fastsat.

For de tilbud og børskurser, der ikke opfylder de ovenfor angivne betingelser, foretager Kommissionen de fornødne tilpasninger.

Artikel 6

1. Ved bestemmelsen af verdensmarkedsprisen på en frøart, tilpasses den pris, der lægges til grund, med et beløb, der højst er lig med margenen mellem

- forskellen mellem prisen på 100 kg raps-, rybs-, eller solsikkefrø, forhøjet med forarbejdsningsomkostningerne, og summen af priserne på de mængder olie og foderkager, der udvindes ved forarbejdningen af den pågældende frøart, på den ene side, og

- på den anden side forskellen mellem prisen på 100 kg af en eller flere andre frø, forhøjet med forarbejdningsomkostningerne, og summen af priserne på de mængder olie og oliekager, der udvindes ved forarbejdningen af dem.

2. Ved fastsættelsen af det i stykke 1 omhandlede beløb tages der hensyn til den indvirkning, som den pågældende margen har

a) på virksomhedernes handelsaktivitet inden for Fællesskabet,

b) på afsætningen af de forskellige frø på verdensmarkedet.

Artikel 7

De nærmere bestemmelser om anvendelsen af denne forordning fastsættes efter den i forordning nr. 136/66/EØF artikel 38 fastsatte fremgangsmåde.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. juni 1967.

På Rådets vegne
R. VAN ELSLANDE
Formand